



تعديل على تعميم الهيئة العامة للطيران المدني  
رقم ١١٢٢/٤ وتاريخ ١٤٤١/٧/٣ هـ  
GACA Amendment Circular

الهيئة العامة للطيران المدني  
General Authority of Civil Aviation  
(٢٥٦)

قطاع السياسات الاقتصادية  
والنقل الجوي

To:

All air carriers operating from/to the airports of Saudi Arabia.

جميع شركات الطيران العاملة (من /إلى) مطارات المملكة العربية السعودية.

Subject:

The necessary precautions and protections to prevent the outbreak of the new Corona Virus COVID-19) in the meantime.

الموضوع:  
الإجراءات المتخذة والاحتياطات الاحترازية اللازمة لمنع تفشي فيروس كورونا الجديد (COVID-19) في الوقت الراهن.

Reference:

- Article No. (23) of the Civil Aviation Law.
- GACA Circular No (4/2211) dated (3/7/1441H)

المرجع:  
• المادة رقم (٢٣) من نظام الطيران المدني.  
• تعميم هيئة الطيران المدني رقم (١١٢٢/٤) وتاريخ (١٤٤١/٧/٣ هـ).

Background:

Under the efforts prepared by the government entities of Saudi Arabia in taking the necessary precautions and protections to prevent the entry of the Corona Virus (COVID-19) to the Kingdom of Saudi Arabia. Therefore some mandatory preventive measures have been added for airlines coming to Saudi Arabia.

نبذة:  
في ظل الجهود المتخذة من قبل الجهات الحكومية بالمملكة حيال الإجراءات والاحتياطات الاحترازية اللازمة لمنع دخول فيروس كورونا (COVID-19) للمملكة، فقد تم وضع بعض الإجراءات الوقائية الملزمة على شركات الطيران القادمة للمملكة.

Instructions:

- 1- Suspending entry to the Kingdom for the purpose of Umrah and visiting the Prophet's Mosque temporarily.
- 2- Suspending Tourism visa into the Kingdom of Saudi Arabia for only Passengers those coming from People's republic of China which includes (Chinese Taiwan , Hong Kong and Macao) as well as Iran, Italy, Korea (Rep.), Japan, Thailand, Malaysia, Indonesia, Pakistan, Afghanistan, Iraq, Philippines, Singapore, India, Lebanon, Syria, Yamen, Azerbaijan, Kazakhstan, Uzbekistan, Somalia and Vietnam).
- 3- Suspending the usage of National ID to travel to or from the kingdom of Saudi Arabia that applies on the Saudi citizens and the GCC citizens as well except Saudi citizens who are out of the kingdom and are wishing to return providing that they have used the national ID during exiting from the kingdom, and GCC citizens who are in the kingdom and they are wishing to return to their countries providing that they have used the national ID when they entered the kingdom.

التعليمات:

- ١- تعليق الدخول إلى المملكة لغرض العمرة وزيارة المسجد النبوي الشريف بشكل مؤقت.
- ٢- تعليق الدخول إلى المملكة بتأشيرات سياحية للقادمين من جمهورية الصين وتشمل (تايوان الصينية وهونغ كونج وماكاو) وكذلك إيران، إيطاليا، كوريا، اليابان، تايلاند، ماليزيا، إندونيسيا، باكستان، أفغانستان، العراق، الفلبين، سنغافورة، الهند، لبنان، سوريا، اليمن، أذربيجان، كازاخستان، أوزبكستان، الصومال وفيتنام.
- ٣- تعليق استخدام بطاقة الهوية الوطنية للتنقل من وإلى المملكة وان يكون تطبيقه على السعوديين ومواطني دول مجلس التعاون الخليجي على حد سواء، على ان يستثنى من ذلك السعوديين الموجودين خارج المملكة ويرغبون في العودة في حال كان خروجهم منها ببطاقة الهوية الوطنية، ومواطنو دول مجلس التعاون لدول الخليج ممن هم داخل المملكة ويرغبون في العودة منها لدولهم في حال كان دخولهم للمملكة ببطاقة الهوية الوطنية.



- ٤- Passengers who have been in People's republic of China which includes (Chinese Taiwan, Hong Kong and Macao) as well as Iran are not allowed to enter Saudi Arabia until 14 day later from their exit from these two countries. المسافرين الذين تواجدوا في جمهورية الصين الشعبية وتشمل (تايوان الصينية، هونغ كونج، مكاو) وكذلك إيران غير مسموح لهم بدخول المملكة العربية السعودية إلا بعد مضي ١٤ يوم من خروجهم لأي من هاتين الدولتين.
- ٥- Aircraft crew of national or international carriers will be allowed to enter the kingdom of Saudi Arabia and they will be subjected for medical examination if it is required. طواقم الطائرة للناقلات الوطنية او الدولية يسمح لهم بدخول المملكة العربية السعودية وسيخضعون للفحص الطبي في المنافذ إذا استدعى الامر لذلك.
- ٦- Any transit passenger who had been in one of the two countries mentioned in the item 4 of this circular, are not allowed to enter Saudi Arabia until 14 day later from their exit from these two countries. أي مسافر عابر "ترانزيت" وكان متواجداً في إحدى الدولتين الموضحتين في فقرة رقم (٤) من هذا التعميم، لن يسمح له بالدخول للمملكة العربية السعودية إلا بعد مضي ١٤ يوم من تاريخ مغادرته لأي من هاتين الدولتين.
- ٧- Any transfer passenger who had been in one of the countries mentioned in the item 4 of this circular, are not allowed to enter Saudi Arabia until 14 day later from their exit from these two countries. أي مسافر منقول وكان متواجداً في إحدى الدول الموضحة في فقرة رقم (٤) من هذا التعميم، لن يسمح له بالدخول للمملكة العربية السعودية إلا بعد مضي ١٤ يوم من تاريخ مغادرته من لأي من هاتين الدولتين.
- ٨- All carriers are responsible of returning their Umrah passengers which were carried by them before the suspension of umrah at the specified time of departure. كل الناقلات تكون مسؤولة عن إعادة الركاب المعتمدين الذين تم نقلهم قبل تعليق العمرة في الأوقات المحددة.

Attachment(s):  
NIL.

المرفقات:  
لا يوجد.

مساعد رئيس الهيئة العامة للطيران المدني  
للسياسات الاقتصادية والنقل الجوي  
A.P of the President of General Authority of Civil Aviation  
for Economic Policies and Air Transport

محمد بن عبيد العتيبي  
Mohammad O. Al-Otaibi